

Pedagógiai Hírlevél

Stichting voor Culturele ondersteuning van Hongaarse jeugd in Nederland en West-Europa

Szüret

Töklámpások

Cserkészturné





Kedves Olvasó!

A Hollandiai és Nyugat-Európai Magyar Ifjúsági és Kulturális Alapítvány (StiHon) örömmel osztja meg a 2024-es év őszi hírlevelét! Milyen jó tudni, hogy mi történik egy-egy közösség életében, s tudni milyen érdekes események várnak még ránk.

Alapítványunk célja a hétfégi óvodák és iskolák, cserkészek, gyermek- és ifjúsági közösségek összefogása, együttműködési lehetőségek feltérképezése, rendezvények szervezése és/vagy támogatása a hollandiai magyar diaszpóra közösségben. Az alapítvány non-profit jelleggel működik, önkéntesek bevonásával. Minden támogatást és közreműködést köszönünk!

1. Online tanévnitőt tartottunk

Szeptember 26-án megtartottuk online tanévnitő értekezletünket. Jó volt hallani a beszámolókat az előző tanév tapasztalatairól, és a jövőbeni célokról. Elhangzott, milyen fontos a már bevált, jól működő rutinokat megtartani, például a közös éneklős, mesélős és/vagy táncos napindítást, de ugyanilyen hasznos lenne néhány kreatív, új ötlet megvalósítása is közösségi élményszerzés céljából. Ez utóbbiak között felmerült a projekt oktatáson alapuló drámafoglalkozások ötlete, de hasonlóképpen elő lehetne adni egy-egy rövid mesét, színdarabot létrehozni a közösség tagjaival, gyerekekkel, fiatalokkal egy-egy ünnep vagy évzáró alkalmával, vagy szavalóversenyt hirdetni a felnőtteknek úgy, hogy a gyerekek zsűriznének.

Megtudtuk, hogy némelyik közösség a meghirdetett alkalmakon túl még további találkozási alkalmakat is szervez közösségépítés céljából. Így például a maarseni Kincskereső Oskolások táborozni mentek egy hétfégre, az amstelveeniek pedig közös almaszedésre hívták a családokat. Felmerült az igény, hogy akár évi egyszer egy országos di-



aszpóra iskolatalálkozót is tarthatnánk, ami például egy farsangi multság lehetne. Arról is beszéltünk, hogy évente egyszer akár közösen is meghívhatnánk egy neves előadót, ami egyfelől szintén a közösségi élményszerzést szolgálná, másrészt ily módon a költség többfelé oszlana.

Az is elhangzott, hogy ha valami nem működik, merjünk változtatni, és kérdezzük meg a közösség tagjait, mi lenne a jó nekik.

Néha a differenciált oktatás, néha egy újabb csoportbontás jelentheti a segítséget. Összességében megfogalmaztuk, hogy bármit is tegyünk,

a világos kommunikációra törekedjünk, ez ugyanis segíti a tájékoztatáson túl a megértést, és a félreértések elkerülését. A felmerült ötletekről érdemes gondolkodni, megtudni az adott közösség tagjainak az elképzeléseit, és ha valóban lenne rá igény, összefogva veletek az alapítvánnyal megvalósítjuk. Szerencsére vannak pályázati erőforrásaink, amelyekből szívesen fektetünk minden olyan projektbe, ami a gyerekek, a fiatalok, a családok, és a velük foglalkozó kollégák tanulási és közösségi érdekeit szolgálja. ■

Tevékenységek:

Cserkészcsapat és

Amstelveeni Magyar Hétfégi Óvoda & Iskola működtetése

Diaszpóra iskolatábor szervezése

Gyermek-és ifjúsági közösségek segítése

Szakmai események szervezése

Pályázatok és hirdetések kezelése

Támogatás:

KVK: 80214452

Email: info@stihon.eu

Honlap: www.stihon.eu

Számla név: StiHon

IBAN: NL13 BUNQ 2047 9766 42

BIC/SWIFT: BUNQNL2AXXX

Október 27. és november 2. között immár harmadik alkalommal szervezi meg a **Hollandiai Diaszpóra Iskolatábort** a **StiHon Alapítvány** a cserkészek és az iskolák közreműködésével. Az idei tábor különleges élményeket ígér, hiszen a résztve-



Mindenkit vár a III. Hollandiai Diaszpóra Iskolatábor!

vők az olimpiai játékok történetével és híres magyar olimpiákkal ismerkedhetnek majd meg. Ez a tábor nemcsak tanulásról, hanem barátkozásról, játékról és a magyar kultúra mélyebb megismeréséről is szól.



A tábor minden napja izgalmas programokkal várja a gyereket. Délelőttönként az olimpiai játékok világában merülhetnek el, míg délután a magyar kultúra és néphagyományok kerülnek a középpontba. A cserkészfoglalkozások pedig garantálják, hogy minden nap kalanddal záruljon. Az esték táborúzzal melletti közös énekléssel és játékokkal válnak majd emlékeztetésé. ■

Helyszín: Harderdijk 12, 3898 LP Zeewolde.
Időpont: 2024. október 27. – november 02.



Megjelent a Diaszpóra-Kultúra-Nevelés új száma!

Diaszpóra-Kultúra-Nevelés című szakmai folyóirat legújabb számában számolót olvashatunk a Hétfégi iskolák VII. Országos Konferenciájáról, tanulmányt a diaszpórában megvalósuló pedagógiai munka pszichológiai alapjairól, bemutatjuk a tíz éve a magyar kultúra szolgálatában álló Baden-Württembergi Konzuli Magyar Iskola. Emellett találunk benne óravázlatot a magyar nyelv és irodalom oktatásához, és őszi kézműves ötleteket is. ■



DIASZPÓRA ISKOLATÁBOROK



III. HOLLANDIAI DIASZPÓRA ISKOLATÁBOR

2024. OKT. 27 - NOV. 02.

A **STIHON** ALAPÍTVÁNY SZERVEZÉSÉBEN
A HOLLANDIAI MAGYAR ISKOLÁK
ÉS A CSERKÉSZEK KÖZREMŰKÖDÉSÉVEL

AMSTELVEENI MAGYAR OVISULI
HÁGAI MAGYAR ÓVODA ÉS ISKOLA
MAARSSSENI KINCSKERESŐ OSKOLA
70. ATTILA CSERKÉSZCSAPAT

VÁR A MAGYAR SZÓ, TERMÉSZET, TÁBORI ÉLET,
TÁBORTÜZEK, NÉPTÁNC,
JÁTÉKOK ÉS KÉZÜGYESSÉGI FOGLALKOZÁSOK



Stichting voor Culturele ondersteuning van
Hongaarse jeugd in Nederland en West-Europa
www.stihon.eu info@stihon.eu





Világító töklámpások Amstelveenben

A hogy rövidülnek a nappalok, a hollandok is szívesen üzik el fényekkel a sötétséget. Az októberi, novemberi ünnepnapokra készülődve töklámpást készíthetnek majd az **Amstelveni Magyar Ovisuliba** járó gyerekek is. Az esemény lehetőséget kínál az ovisulis barátságok elmélyítésére, az egészséges életmódra való nevelésre, a természet megismerésére, és a magyar nyelv gyakorlására egyaránt.

A z őszi tökmécsesfaragás, illetve a lámpásos felvonulás Hollandiában is népszerű esemény. Az Amstelveni Magyar Ovisuliba járó gyerekek október 19-én gyűlnek majd össze, hogy saját kezűleg készíthessenek töklámpást. Az Amstelveni Magyar Ovisuli diákjait október 19-én délután várják tökmécses faragásra a **Pluktuin Amstelveen** (Amsteldijk Zuid 183 b, Amstelveen) bejáratánál. Itt 13:30-kor találkozhatnak a résztvevők, aki pedig később érkezik, azt 14:30-tól a kávézónál várják. A gyerekek a tök és a bele szánt gyertya mellett üdítőt, csipszet, virágokat és meglepetést is kapnak majd. ■



A Nyelvek Európai Napja

Minden évben szeptember 26-án ünnepeljük a **Nyelvek Európai Napját**. A rendezvényre először 2001-ben került sor az **Európa Tanács** kezdeményezésére. Az idén az **EUNIC Netherlands** keretein belül valósulhattak meg ehhez az eseményhez kapcsolódó programok Hollandiában. Az idei esemény keretein belül magyar nyelvtanulási programban vehettek részt középiskolások Rotterdamban, illetve a nyelvtanulás iránt érdeklődők csatlakozhattak a magyartudásukat az amszterdami **De Hallen** kulturális központban. ■

Online előadás a diaszpórában magyar nyelvet tanítóknak

2024. november 14-én rendezik meg a Széchenyi István Egyetem Apáczai Csere János Pedagógiai, Humán- és Társadalomtudományi Karán a XXVI. II. Apáczai Tudományos Konferenciát A tanulási környezet hatása az oktatás minőségére címmel. A konferencia keretében magyar idő szerint 15 órától Diaszpóra szekciót hirdetnek a diaszpórában magyar nyelvet és kultúrát tanítók számára. Az érdeklődőket 15 perces, gyakorlatorientált előadásokkal várják, amelyekben bemutatják a hétfégi iskolákban zajló pedagógiai munkát. Jelentkezni itt lehet: <https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeYYt1uXaPzGceiY9ULwA0m-aJSAuMgOSFky4QB90Xga5jpWg/view-form> ■

Mikes Tanulmányi Nap 2024

Ebben az évben is megrende-
zik Hágában a Mikes Tanul-
mányi Napot. Az október 27-i
esemény keretében a Mikes Kelemen
Kör a Hollandiai Magyar Szövetséggel
karöltve megemlékezik az 1956-os for-
radalomról és szabadságharcról. Ennek
szellemében Gubik László előadásának
témája a következő lesz: 1956 megélése
a Felvidéken.

A tanulmányi nap idején két fontos esemény ihlette. Egy-
részt pont egy évvel ezelőtt történt,
hogy két magyar származású kutató is
Nobel-díjat kapott, Karikó Katalin és
Krausz Ferenc személyében. A másik
pedig, hogy bemutatták a Semmelweis
Ignác életéről készült, nagyszerű filmet.
A rendezvényre a szervezők Hollandiá-
ban élő neves magyar kutatókat hívtak
meg, hogy a vendégek beszámoljanak a
munkásságukról, és a jelenlétük lehetősé-
get kínáljon arra, hogy a résztvevők a
két ország közötti tudásáramlás lehetősé-
geiről beszéljessenek.

A tanulmányi napon megemlé-
keznek dr. Murakeözy Éváról, a
Hollandiai Mikes Kelemen Kör nemrég
elhunyt vezetőségi tagjáról is. Az est
fénypontja a Semmelweis című film ve-
títése lesz, bevezetőt mond a film női
főszereplője, **Nagy Katica**. Az eseményt
Horogszegi Szilágyi-Landeck Dániel,
Magyarország hollandiai nagykövete is
megtisztelti jelenlétével.

A Mikes Tanulmányi Nap előadói:
Nagy Katica színésznő
dr. Szuhai Károly, orvoskutató
Vajda Ildikó biológus
Téglásy Sándor, holland-magyar fordí-
tó, újságíró
Gubik László, az Esterházy Akadémia
alapítója
Farkas Flórián, a Mikes International
megalapítója ■

Karácsonyi ünnepség a hágai magyar iskolában

A **Hágai Magyar Óvoda és Iskola** nagy közös programja az első fél-
évben a karácsony megünneplése lesz december 7-én, szombaton
10 és 13 óra között. A program a művelődési ház melletti **Szent
Család templomban** kezdődik betlehemezéssel, énekar, zenekar
kíséretében. Utána a vendégek visszatérnek a művelődési házba, ahol
karácsonyi kézműves foglalkozás, karácsonyi vásár és közös teázás, sü-
teményezés várja a gyerekeket, szülőket, nagyszülőket, oktatókat,
vendégeket. Az őszi-téli félév időpontjai a következők:

- november 9.
- november 30.
- december 7.



Levelezőverseny diákoknak

**A Magyar gyerekek nemzetközi levelező-
versenyre olyan külföldön élő magyar,
vagy magyar kötődésű, 5-13 éves közötti
diákok jelentkezését várják, akik szeret-
nék ápolni magyar gyökereiket, és el-
mélyíteni Magyarországgal kapcsolatos
tudásukat. A 2024 októberében induló
versenyre a világ bármely országából el-
fogadnak nevezést. A verseny négy for-
dulóból áll, és 2025 júniusában ér véget.
A versenyzők minden fordulón e-ma-
ilben kapnak egy feladatsort Magyaror-
szággal kapcsolatban, amelyet 5-6 hét**

**alatt kell megoldaniuk. Egy forduló 5-6
feladatból áll, és célja a diákok ismerete-
inek elmélyítése Magyarországról, a ma-**



**gyar történelemről és a magyar kultúrá-
ról. A feladatlapon földrajzi, történelmi,
irodalmi, néprajzi, művészeti, és az álta-
lános életvitellel kapcsolatos kérdéseket
tartalmaznak. Minden feladatlapon lesz
egy projektmunka, amelynek megoldá-
sához a versenyzőnek böngésznie kell az
interneten, kutatómunkát kell végeznie.
További feladattípusok: kisebbeknek raj-
zolás, ragasztás, színezés, nagyobbaknak
teszt, szórás, párosítás, fogalmazás.
Jelentkezés: [https://jelentkezés.levelezo-
versenyek.hu/pages/index.php](https://jelentkezés.levelezo-
versenyek.hu/pages/index.php) ■**

Egy igazi őszi eseményt, a
szüretet választottuk köz-
ponti témának. Pénteken
késő délután, zuhogó eső-
ben érkezünk meg **Austerlitzbe**, a
tábori szálláshelyünkre, ahol meleg
vacsora várt már minket. Az eső miatt
az estére tervezett tábortüzet bentre
költöztettük, körbeültünk a nagyterem-
ben, és szemezgettünk a magyar nép-
dalkincs szőlő, szilva, alma témájú dala-
iból, meghallgattunk egy szüreti mesét,
és körjátékot játszottunk.



**Szombat reggel
aztán indult az
igazi munka,
30 kg szőlő
várt ránk, hogy
kipréljük!**

Ettem szőlőt, most érik

Szombat reggel aztán indult az iga-
zi munka, 30 kg szőlő várt ránk,
hogy kipréljük! Először leszemezget-
tük, utána átment egy darálón, és végül
mehetett a présbe. A cél az volt, hogy
mindenki legalább egy fél pohárcányit
meg tudjon kóstolni a saját készítésű
mustból, de olyan sok lett belőle, hogy
még ebéd utánra is jutott ebből a na-
gyon finom, mézédess nedűből. Aki a
préslésen már túl volt, és nem akart
a szomszédos erdőben futkosni és ját-
szani, azt bent csendéletfestés várta. A
fő motívum egy szép őszi gyümölcstál
volt, mellette egy virágkosár és egy

készüljenek. A fiúk eközben az íjásza-
tot gyakorolták az udvaron, majd késő
délután Vera, a néptáncos tanító nénink
felöltött egy gyönyörű mezőségi népví-
seletet, és indult a szüreti bál, tánccal és
játékokkal. Csak úgy repkedtek a szala-
gos hajfonatok! Ezzel zárult a szombati
szervezett program. Közben elérkezett
a vacsoraidő, evés után pedig este sza-
badfoglalkozás következett, társasjáték
partik indultak, mások színezték vagy
az olvasósarokban hangolódtak a lefek-
vésre.

A szombat este jól sikerült és hosszú-
ra nyúlt, így lustán kezdtük a vasárnap

reggelt, a reggeli torna is elmaradt.
Annál hangosabb lett a délelőtt, mert
fatáblácskák, szögek és kalapácsok ke-
rültek elő, és fonalképeket készítettünk
különböző motívumokkal: alma, körte,



**Vidák Gabi, Kincskereső Oskola
Maarsse**



Magyar hétvégi sulik és cserkészzet

Az Amstelveeni Magyar Iskola idei időpontjai

Az iskola a holland tanévhez igazodva minden második szombaton, 10.00-tól 12.45-ig tartja foglalkozásait, ahol lehetőséget kínálnak a gyerekeknek, hogy a holland iskolai tanulmányok kiegészítéseképpen megismerkedjenek a magyar kultúrával és ápolják anyanyelvüket. Az őszi-téli félév időpontjai a következők:

- október 19.
- november 9.
- november 30. Mikulás
- december 14. karácsonyi ünnepség
- január 11.

A maarsseni Kincskereső Oskola idei időpontjai

A Kincskereső Oskolában minden alkalommal reggel fél 10-től gyülekeznek, és egy közös napindítóval kezdik a délelőttöt. Szülők, tanítók, kicsi és nagy gyerekek mind összegyűlnek a nagyteremben. Miután közös énekléssel üdvözölték egymást, az egyik pedagógus 15-20 perces közös foglalkozással vezeti be a napot. A közös napindító után a gyerekek két kiscsoportos foglalkozáson vesznek részt. Az őszi-téli félév időpontjai a következők:

- november 9.
- november 30.
- december 14. advent
- január 11.



Eindhoveni Magyar Ovi-Suli



Cserkészútúra éjszakai portyával

Közösség, barátság, összetartás, együttműködés, kitartás, jókedv: ez jellemzi a 70. Attila Cserkészcsapatot. A csapat idén ősszel-télen két programmal várja az érdeklődőket: november 23-24-én őszi túra lesz éjszakai portyázással, a következő esemény időpontja pedig december 15. ■

Mörk Leonóra

Lapunk szerkesztésében részt vett Mörk Leonóra, aki szeptember óta a Kőrösi Csoma Sándor Program (KCSP) ösztöndíjasaként dolgozik az alapítványnál. ■



Impresszum:

Kiadja a Stichting voor Culturele ondersteuning van Hongaarse jeugd in Nederland en West-Europa

Főszerkesztő: Mityók-Pálfalvi Ivett

Szövegek, szerkesztés: Mörk Leonóra (KCSP)

Fotók:

A 'tökös' képek Gabriella Oravecz van Venrooij, Wonder Image Photography művei

A további képek magánfotók

Tördelés: Edwin van Schie